

Relatório de Gestão 2020

Secretaria de Acessibilidade UFC- INCLUI

1. Identificação

A Secretaria de Acessibilidade UFC Inlui, criada pelo Provimento Nº 06 /CONSUNI de 30 de agosto de 2010, integra a estrutura administrativa da Universidade Federal do Ceará, na condição de órgão suplementar, subordinada à Reitoria. Tem como atribuições: elaborar, executar e gerenciar ações e pesquisas realizadas na área de acessibilidade e inclusão educacional; dar suporte às unidades acadêmicas e às administrativas acerca das necessidades físicas, pedagógicas, comunicacionais, informacionais e atitudinais; oferecer recursos de acessibilidade a estudantes e servidores da UFC que apresentam condição de deficiência, transtorno do espectro autista e/ou altas habilidades, conforme as suas especificidades e; promover eventos sobre acessibilidade e inclusão. Dessa forma, o público-alvo da Secretaria de Acessibilidade se constitui de estudantes e servidores com deficiência sensorial, motora, com transtorno do espectro autista e/ou com altas habilidades.

1.1 Estrutura organizacional

A Secretaria de Acessibilidade UFC Inlui desenvolve ações que contemplam as múltiplas dimensões da acessibilidade, por meio das divisões que a estruturam, quais sejam: Divisão de Apoio Administrativo; Divisão de Apoio Pedagógico ao aluno; Divisão de Tecnologia Assistiva; Divisão de Produção de Material Acessível; Divisão de Tradução e Interpretação de Libras.

A Divisão de Apoio Pedagógico visa oferecer suporte pedagógico ao estudante com deficiência durante sua permanência na Universidade e

desenvolver ações que contribuam para a formação de servidores técnico-administrativos e docentes; a Divisão de Produção de Materiais Acessíveis produz e edita recursos bibliográficos e informativos acessíveis às pessoas com deficiência sensorial; a Divisão de Tradução e Interpretação de Libras atende estudantes e servidores surdos, mediando sua comunicação nas diversas situações do contexto institucional universitário; e a Divisão de Tecnologia Assistiva que presta assessoramento tecnológico para promover a inclusão e atua no processo de produção e edição de vídeos traduzidos para Libras.

2. Objetivo 1: Informar à comunidade universitária sobre acessibilidade e inclusão no Ensino Superior e estimular uma cultura inclusiva na UFC

A Secretaria de Acessibilidade ofertou, de forma remota (*online*), diversos eventos de formação à comunidade acadêmica nas áreas de acessibilidade e inclusão em 2020, promovendo cursos, grupos de estudos e demais formações que envolvam a temática da acessibilidade e inclusão.

Eventos: A **VIII Semana de Inclusão e Acessibilidade (SIA)** foi realizada de 20 a 22 de outubro, no formato remoto, com carga horária de 20 horas, com temas relacionados à inclusão. Os vídeos obtiveram, até o momento, mais de 835 visualizações.

Com o objetivo de divulgar os serviços prestados pela Secretaria de Acessibilidade, como solicitá-los, quem é o nosso público e até um pouco da história, realiza-se o evento “**Conhecendo a Secretaria**”. O referido evento ocorreu durante o período de 5 de junho a 30 de julho, por meio de 9 *lives* virtuais, contando com 963 participantes, no total.

Grupo de Estudos: Os encontros do Grupo de Estudos sobre TEA (Transtorno do Espectro Autista) aconteceram de agosto a outubro de 2020 e contaram com a presença de 28 participantes, entre público externo, servidores e discentes da UFC.

Cursos: A Secretaria de Acessibilidade ofertou, no período de maio a dezembro o **Curso Básico de Libras**. Dividido em turmas a fim de atender os diversos campi da Universidade, o curso contou com a participação de 81 membros da comunidade acadêmica, entre professores, técnicos e alunos.

Curso de Formação dos Agentes de Acessibilidade: Realizado em novembro, aconteceram na modalidade remota, por videoconferência, e contaram com a participação de 18 servidores da UFC, designados Agentes de Acessibilidade pela Portaria nº 174/REITORIA de 19 de novembro de 2020.

3. Objetivo 2: Contribuir com o atendimento a estudantes público da educação especial em suas demandas específicas e servidores com deficiência

Uma das metas da Secretaria de Acessibilidade é contribuir com o acompanhamento pedagógico dos estudantes público da educação especial com vistas a sua permanência na Universidade. Seguem as ações que a unidade desenvolveu no ano de 2020 para o atingimento dessa meta.

Assessoramento de coordenadores, professores de cursos de graduação e agentes de acessibilidade das unidades acadêmicas, totalizando 47 encontros.

Unidade acadêmica ou Curso	Nº de encontros
Campus de Crateús	4
Campus de Sobral	4
Instituto Ciências do Mar	8
Faculdade de Medicina	3
Faculdade de Direito	1
Faculdade de Educação	2
Centro de Ciências	4
Instituto de Cultura e Arte	10
Instituto UFC-Virtual	1
Fac. De Economia, Administração, Atuarias e C.	1
Centro de Ciências Agrárias	7
Centro de Tecnologia	2

Acompanhamento da formação acadêmica dos estudantes, realizando a mediação pedagógica que se fizer necessária. Os atendimentos mencionados na tabela abaixo ocorrem por meio de encontros diretos com o discente e/ou seus familiares sobre casos específicos para adaptação didático-metodológica.

Curso (graduação)	Nº de alunos atendidos
Ciências da Computação	1
Jornalismo	3
Engenharia Metalúrgica	1
Biotecnologia	1
Engenharia de Alimentos	1
Engenharia de Pesca	1
Sistemas e Mídias Digitais	1
Engenharia Ambiental (Crateús)	1
Engenharia de Minas (Crateús)	1
Biblioteconomia	2
Direito	6
LABOMAR	2
PRAE: alunos encaminhados para PRAE e atendidos em conjunto	3

A fim de atender as demandas linguísticas de estudantes e servidores surdos, citamos o trabalho de **tradução do par linguístico Libras/Português** dos conteúdos compartilhados em salas de aula onde se encontram surdos matriculados. A equipe de Intérpretes de Libras atendeu aos cursos de graduação listados abaixo em que há presença de estudantes surdos, somando um total de 3.874 h/a no ano de 2020:

Curso (graduação)	Nº de horas/aula 2020
Biotecnologia	576 h/a
Ciências contábeis	704 h/a
Design	834 h/a
Direito	736 h/a
Engenharia de Pesca	192 h/a
Letras Libras	448 h/a
Letras Português	384 h/a

A **tradução/interpretação do par linguístico Libras/Português em eventos** institucionais como conferências, palestras e encontros somaram um total de **159 eventos**, no ano de 2020:

Eventos	Nº de atendimentos
Palestras, debates, seminários	81
Reuniões	35
Atividade cultural	10
Colação de grau	2
Cursos, oficinas	4
Aulas extras	12
Bancas	1
Atendimentos pontuais (pessoalmente e telefonemas)	14

Atendimento tecnológico: A Secretaria de Acessibilidade oferece atendimento a estudantes com deficiência também por meio de recursos de Tecnologia Assistiva, objetivando prestar apoio tecnológico a esses estudantes, além de realizar testes de acesso em sistemas da Universidade e pesquisas constantes na área de TA.

A equipe realiza, ainda, visitas sistemáticas a laboratórios de informática de toda a Universidade a fim de realizar instalação de *softwares* de tecnologia assistiva que permitam o acesso de alunos cegos à estrutura da UFC.

Tipo de demanda	Nº de atendimentos
Instalação de softwares acessíveis em Laboratórios de informática	01
Instalação de Núcleo de acessibilidade em Bibliotecas	01
Atendimento tecnológico pontual a alunos com def. visual	02

Produção de material didático acessível: Para atender as demandas de edição/produção de material didático e bibliográfico em formato acessível, a Secretaria produz recursos bibliográficos em formato acessível em parceria com o Sistema de Bibliotecas da UFC, para discentes com deficiência visual.

Em 2020, a Divisão de Produção de Materiais Acessíveis adaptou 18 materiais didáticos (1375 páginas) para o formato acessível, entre livros, artigos e notas de aula, todos adaptados a fim de possibilitar a utilização para estudantes com deficiência.

Tipo de solicitação	Nº de materiais produzidos	Nº de páginas
Livros editados	02	369
Livros digitalizados	01	782
Artigos científicos	01	07
Arquivos em formato mp3	12	0
Impressão ampliada	01	216
Documentos administrativos	01	01

4. Objetivo 3: Contribuir para o acesso das pessoas com deficiência à produção científica, comunicação, esporte, cultura e arte na UFC

Os produtos em vídeo da UFC são traduzidos para que se tornem acessíveis ao público surdo por meio da inclusão da janela de Libras. Em 2020, 33 (trinta e três) vídeos produzidos contaram com a **inclusão da janela de Libras**. A Secretaria de Acessibilidade foi responsável pela tradução, gravação e edição de todas as janelas mencionadas.

Tipo de produto	Nº de vídeos disponibilizados
Pronto Falei!	01
Conexão	09
180 dias de Gestão	09
VT's e outros	14

A Secretaria também é responsável pela **tradução em Libras de documentos e comunicações oficiais produzidas pela UFC**, tais como editais. Em 2020 foram 16 (dezesesseis) documentos publicados originalmente em Português que foram produzidos na versão em Libras, contemplando, neste processo, tradução, gravação e edição de vídeos.

5. Fotos e Imagens

5.1 Objetivo 1:

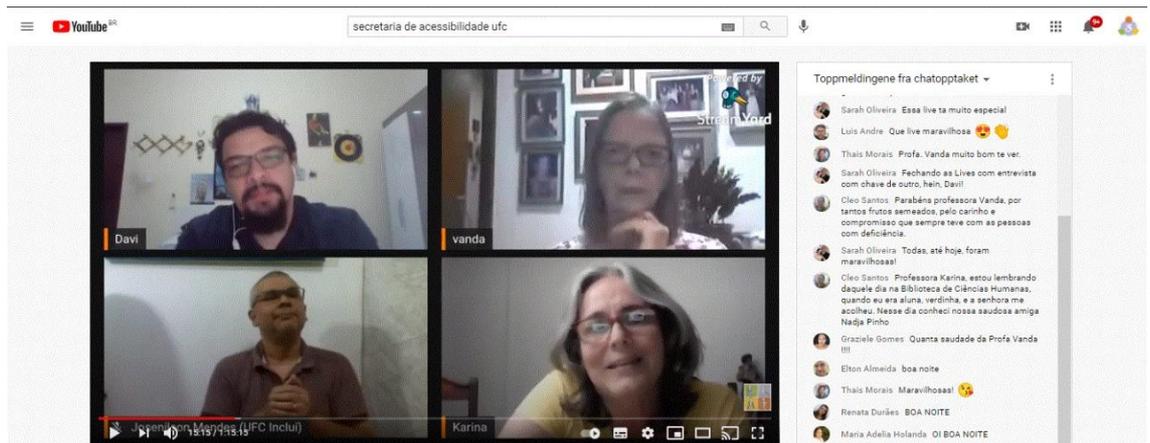


Figura: VIII Semana de Inclusão e Acessibilidade (SIA)



Mesa:

UFC-Inclui, desafios, potencialidades e perspectivas da Secretaria de Acessibilidade da UFC.



HOJE - 20/10 -TERÇA-FEIRA - 15H



Prof. Fernanda Cláudia



Prof. Vanda Magalhães



Prof. Ana Karina



Prof. Tania Viana



Prof. Zilsa Santiago



Clemilda dos Santos

Figura: VIII Semana de Inclusão e Acessibilidade (SIA)

LIVES COM ENTREVISTAS

CONHECENDO A SECRETARIA

TODAS ÀS QUINTAS-FEIRAS DE JUNHO E JULHO ÀS 18H

Quer saber mais sobre os serviços prestados pela Secretaria de Acessibilidade, como solicitá-los, quem é o nosso público e até um pouco da nossa história e dos nossos servidores?

-

A partir desta quinta-feira, 04 de junho, teremos lives semanais apresentando nossas Divisões e nossos parceiros.

UNIVERSIDADE FEDERAL DO CEARÁ

SECRETARIA DE ACESSIBILIDADE
UFCinClui

Figura: Evento Conhecendo a Secretaria

O modelo social

- Protagonismo de pessoas com deficiência;
- Relações sociais e o meio circundantes (estrutura social);
- Desvantagem ou restrição social (Veteranos de guerra / Estruturas capitalistas)
- Teóricas feministas e as condições de deficiências graves:
 - a ideia de que todos somos dependentes em algum momento da vida, tenhamos alguma deficiência ou não;
 - o reconhecimento da dor, do sofrimento e das limitações apresentadas pelo corpo lesionado;
 - o reconhecimento da importância do cuidado, que, para alguns deficientes, é principal condição para justiça (DINIZ, 2003, 2012).

Divisão de Apoio Pedagógico

at 10_07 GMT-8) (1)

01:47:39 00:16:49

Figura: Curso Formação de Agentes de Acessibilidade

GRUPO DE ESTUDOS
GTEA - GRUPO DE ESTUDOS SOBRE TRANSTORNO DO ESPECTO AUTISTA, INICIARÁ AS INSCRIÇÕES.

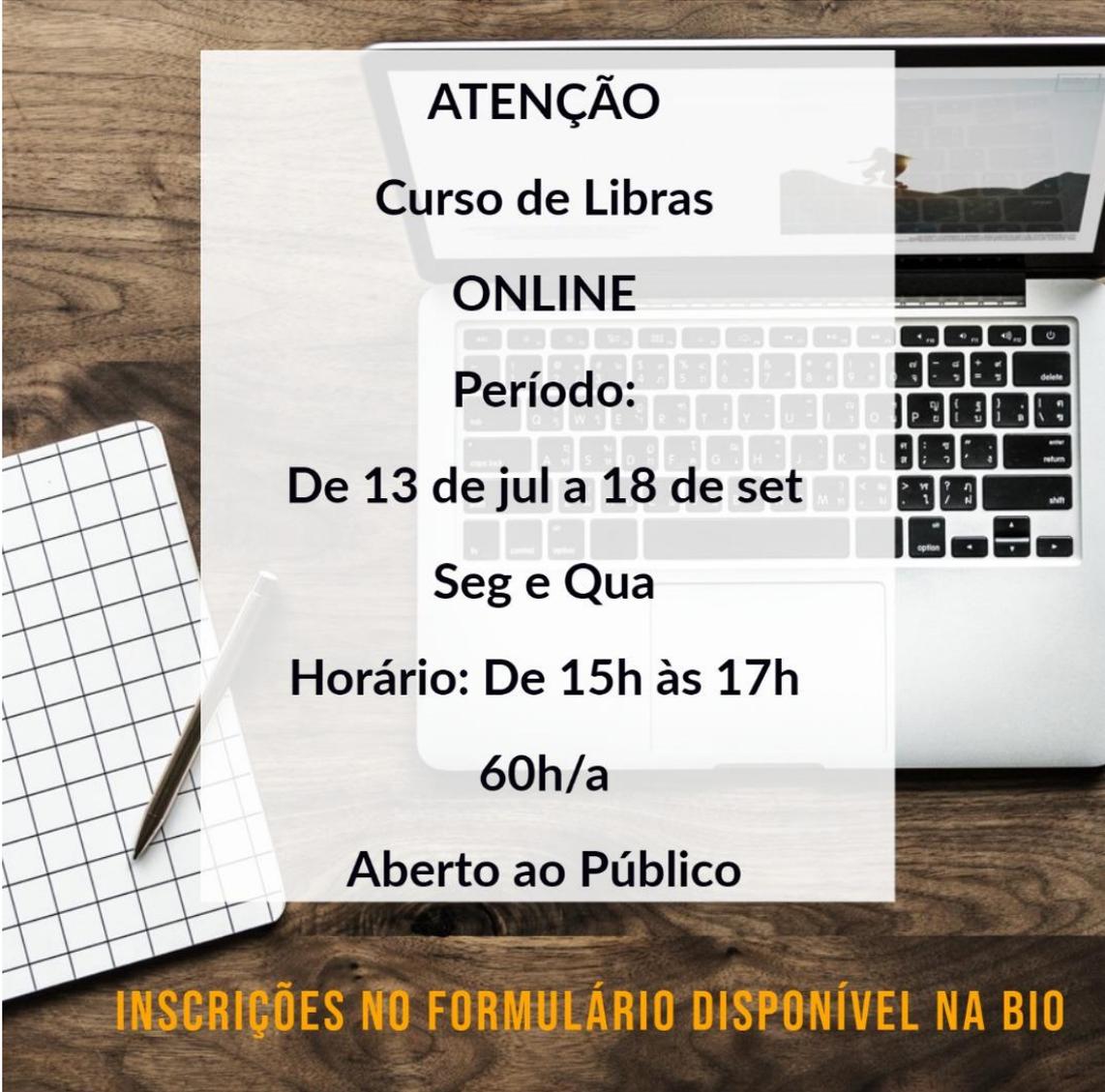
DATA: 19 E 20* DE AGOSTO
HORÁRIO: 15H
*** OU ENQUANTO HOUVER VAGAS**

6 ENCONTROS SEMANAIS. TODAS ÀS QUINTAS. A PARTIR DO DIA 27/08. ÀS 10H.

Figura: Grupo de Estudos

The image shows a YouTube live stream interface. At the top, the search bar contains 'secretaria de acessibilidade ufc'. The main content is a Zoom meeting grid with six participants: Glauciane (UFC Incluir), Claudio Leopoldino UFC, Jorge Brandão, Vendo no Escuro com Geilson Sousa, Igor Mesquita, and Malara Barbosa. The Zoom interface includes a 'Powered by StreamYard' logo and a video player with a progress bar at 2:23:47 / 2:55:40. On the right, a chat window titled 'Toppmeldingene fra chatopptaket' displays several messages from users like 'acessibilidadeufc' and 'Claudia Silva', discussing accessibility and university experiences.

Figura: Grupo de Estudos



ATENÇÃO
Curso de Libras
ONLINE
Período:
De 13 de jul a 18 de set
Seg e Qua
Horário: De 15h às 17h
60h/a
Aberto ao Público

INSCRIÇÕES NO FORMULÁRIO DISPONÍVEL NA BIO

Figura: Curso de Libras básico

5.2 Objetivo 2:

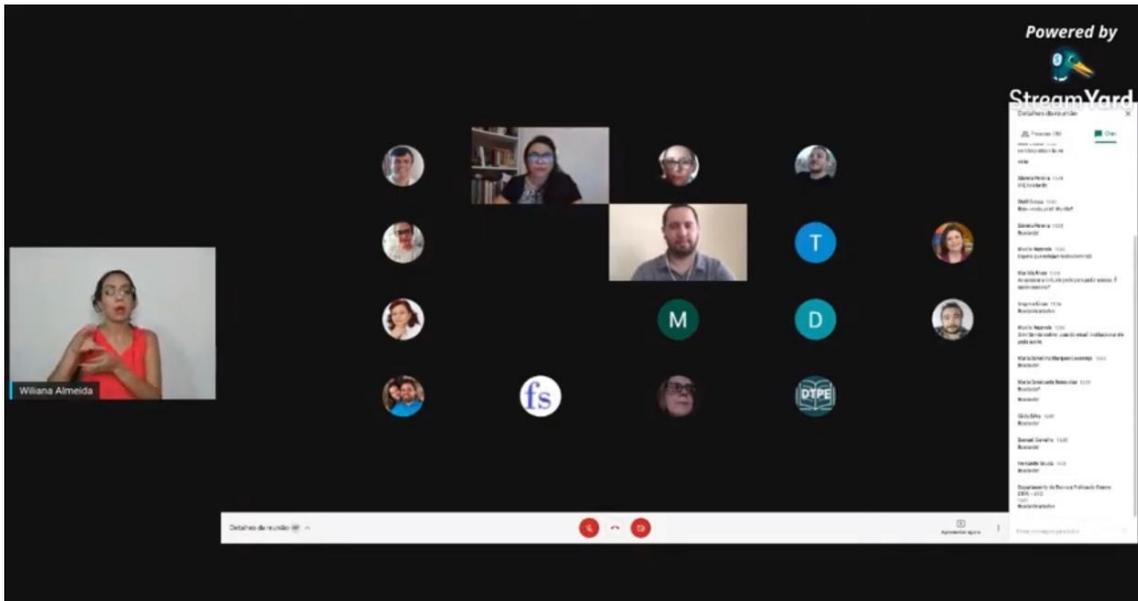


Figura: Interpretação Libras/Português em sala de aula



ativem o sino. O PAAP agradece!! Siga-nos no instagram: @paapufc

A influência das emoções nas relações interpessoais

Figura: Interpretação Libras/Português em eventos

Anderson (Mestrando POET/UFC)

Shirliane Aguiar

Vanessa de Assis - UFC inclui

Robert de Brose

V SAP - PALESTRA DE ENCERRAMENTO

POET Estudos da Tradução

V SAP POET/UFC

ppoetsap@gmail.com

Figura: Interpretação Libras/Português em eventos



Figura: Produção científica na área da Tecnologia Assistiva publicada por servidor da Secretaria de Acessibilidade

5.3 Objetivo 3:



Figura: 180 dias de Gestão



Figura: Programa Conexão



Figura: Programa Ponto, falei!

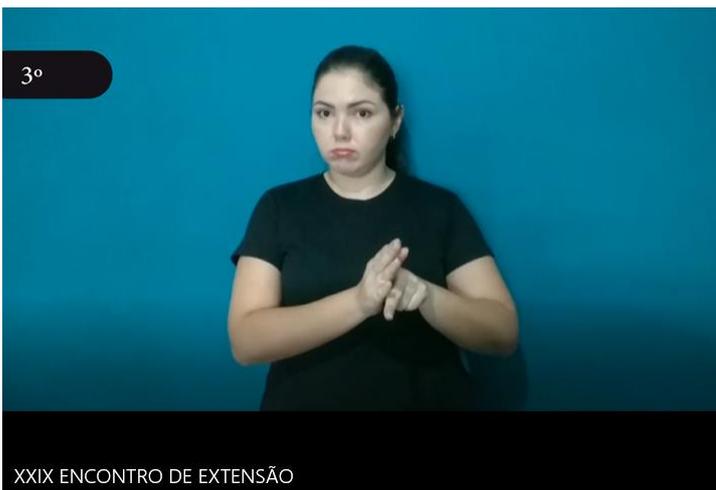


Figura: Tradução Edital nº 05/2020/PREX/UFC